

UGOVOR O PODLICENCI DISTRIBUTERA BR. _____	SUBLIZENZVERTRAG DES VERTRIEBSPARTNERS Nr. _____
Beograd, Datum: _____ 20__ god.	Belgrade, den _____ 20__
<p>Individualni Preduzetnik „Grigorii Grabovoi PR KONSALTING TECHNOLOGIES OF ETERNAL DEVELOPMENT“, koji obavlja svoju delatnost na osnovu Rešenja o Državnoj Registraciji fizičkog lica Grigorii Grabovoi u svojstvu Individualnog preduzetnika od 21.09.2015. godine, Br. 63983276, izdatog od strane Agencije za privredne registre Republike Srbije, u daljem tekstu „Licenent“, sa jedne strane, i</p> <p>----- ----- -----</p> <p>u daljem tekstu „Podlicenent“, sa druge strane, zajedno u daljem tekstu „Strane“, primaju na znanje sledeće :</p> <p>1. Licenent, koji poseduje pravo na korišćenje materijalâ i tehnologija, koje je stvorio i razrađuje Grigorii Petrovič Grabovoi, koji čine Program Obuke Učenja Grigorii Grabovoia, u daljem tekstu „predmet intelektualne svojine“, i koji poseduje pravo na korišćenje uređajâ koji se razrađuju na osnovu njegovih patenata, poseduje znanja i iskustvo u oblasti korišćenja „predmeta intelektualne svojine“ i uređajâ. Grigorii Petrovič Grabovoi poseduje važeće patente na izume na osnovu kojih on stvara uređaj za razvoj koncentracija, realizuje podnete i nepodnete zahteve za patente, poseduje važeće registrovane zaštitne znake GRABOVOI® i GRIGORI GRABOVOI®, naučne radove, svedočanstva registracije materijalâ i tome slično, o kojima su podaci navedeni u Prilogu 1 uz ovaj Ugovor na sajtovima: www.grigori-grabovoi.world www.licenzija8.wordpress.com</p> <p>2. Podlicenent želi da prema uslovima ovog Ugovora dobije pravo na korišćenje navedenog „predmeta intelektualne svojine“ sa uređajima i u cilju njegove primene zaključen je ovaj Ugovor o sledećem:</p>	<p>Der Einzelunternehmer “Grigorii Grabovoi PR KONSALTING TECHNOLOGIES OF ETERNAL DEVELOPMENT“, der seine Geschäftstätigkeit auf der Grundlage der Bestätigung über die staatliche Registrierung der natürlichen Person Grigorii Grabovoi als Einzelunternehmer vom 21. September 2015 ausübt, Nr. 63983276, ausgestellt durch die Agentur für Wirtschaftsregister der Republik Serbien, nachfolgend "Lizenznehmer" genannt, einerseits, und</p> <p>----- ----- -----</p> <p>im Weiteren „Sublizenznehmer“, andererseits, zusammen „Parteien“ genannt, haben sich unter Berücksichtigung darauf geeinigt, dass:</p> <p>1. Der Lizenznehmer, der das Recht auf Nutzung der Materialien und Technologien hat, geschaffen und entwickelt von Grabovoi Grigori Petrowitsch, die das Ausbildungsprogramm der Lehre von Grigori Grabovoi bilden, im Weiteren „das Objekt des geistigen Eigentums“ genannt, und das Recht auf Nutzung der Geräte hat, die auf der Grundlage seiner Patente entworfen sind, über Wissen und Erfahrungen im Bereich der Nutzung „des Objektes des geistigen Eigentums“ und der Geräte verfügt. Grabovoi Grigori Petrowitsch hat gültige Patente für Erfindungen, auf deren Grundlage das Gerät der Entwicklung von Konzentrationen von ihm geschaffen wird, realisiert eingereichte und nicht eingereichte Anträge auf Patente, hat die gültigen Warenzeichen GRABOVOI® und GRIGORI GRABOVOI®, sowie wissenschaftliche Publikationen, Registrierungs-zertifikate für Materialien und dergleichen. Informationen darüber sind in der Anlage 1 zum vorliegenden Vertrag und auf den Webseiten: www.grigori-grabovoi.world www.licenzija8.wordpress.com enthalten.</p> <p>2. Der Sublizenznehmer möchte nach den Bedingungen dieses Vertrags das Recht auf Nutzung des angegebenen «Objektes des geistigen Eigentums» mit Geräten zwecks seiner Anwendung erhalten; – und den vorliegenden Vertrag wie folgt abgeschlossen:</p>
1. Predmet Ugovora	1. Gegenstand des Vertrages
1.1. Licenent predaje Podlicenzentu neisključivo pravo na korišćenje sledećeg „predmeta intelektualne svojine“: sve tekstualne, audio, video materijale Programa	1.1. Der Lizenznehmer räumt dem Sublizenznehmer ein nichtausschließliches Recht ein, das folgende "Objekt des geistigen Eigentums" zu nutzen: alle Text-, Audio- und Videomaterialien des

<p>Obuke Učenja Grigorii Grabovoia na magnetnom nosaču i sve tekstualne, audio, video materijale Programa Obuke Učenja Grigorii Grabovoia na svim jezicima na kojima postoji u internet biblioteci Obrazovnog Centra. Podaci o Programu Obuke su dati na sajtovima: www.grigori-grabovoi.world www.licenzija8.wordpress.com</p>	<p>Ausbildungsprogramms der Lehre von Grigori Grabovoi“ auf dem magnetischen Träger und alle Text-, Audio- und Videomaterialien des Ausbildungsprogramms der Lehre von Grigori Grabovoi in allen verfügbaren Sprachen in der Internetbibliothek des Bildungszentrums. Informationen über das Ausbildungsprogramm finden Sie auf den Webseiten: www.grigori-grabovoi.world www.licenzija8.wordpress.com</p>
<p>1.1.1. Prema ovom Ugovoru o podlicenci uzimajući u obzir individualne podatke Podlicenzentu se predaje distancioni pristup razrađenom na osnovu važećih patenata Grigorii Grabovoia „Sistem prenosa informacije“ i „Način sprečavanja katastrofa i uređaj za njegovo ostvarenje“ uređaju Grigorii Grabovoia za razvoj koncentracija večnog života PRK-1U. Distancioni pristup se predaje putem video-posmatranja uređaja u realnom vremenu preko interneta. Video-posmatranje, koje omogućava da se razvijaju koncentracije sa korišćenjem uređaja koji danonočno radi, može se vršiti na bilo kom mestu gde ima interneta i sa bilo kog uređaja - računara, noutbuka, iPad-a, smartfona. Korišćenjem datog uređaja vrši se razvoj koncentracija izloženih u materijalima Programa Obuke Učenja Grigorii Grabovoia i na toj osnovi razvoj drugih koncentracija usmerenih na stvaralačke ciljeve. Načelne karakteristike modela uređaja su date na sajtovima: www.licenzija8.wordpress.com http://pr.grigori-grabovoi.world/index.php/technical-devices/prk-1u</p>	<p>1.1.1. Gemäß dem vorliegenden Sublizenzvertrag erhält der Sublizenznehmer unter Berücksichtigung individueller Daten einen Internet-Fernzugriff auf das Gerät der Entwicklung der Konzentrationen des ewigen Lebens PRK-1U von Grigori Grabovoi, das auf Grundlage der gültigen Patente von Grigori Grabovoi „System der Informationsübertragung“ und „Verfahren zur Vorbeugung von Katastrophen und Vorrichtung für seine Verwirklichung“ entwickelt wurde. Der Fernzugriff erfolgt über eine Echtzeit-Videoüberwachung des Gerätes über das Internet. Eine Videoüberwachung, die es ermöglicht, Konzentrationen mit Hilfe eines rund um die Uhr arbeitenden Gerätes zu entwickeln, kann an jedem Ort, an dem es Internet gibt, und von jedem Gerät – Computer, Laptop, iPad, Smartphone – durchgeführt werden. Durch die Nutzung dieses Gerätes wird die Entwicklung der Konzentrationen durchgeführt, die in den Materialien des Ausbildungsprogramms der Lehre von Grigori Grabovoi dargelegt sind und auf dieser Grundlage die Entwicklung weiterer Konzentrationen für schöpferische Ziele. Die wichtigsten Eigenschaften des Gerätemusters sind auf den Webseiten angegeben: www.licenzija8.wordpress.com http://pr.grigori-grabovoi.world/index.php/technical-devices/prk-1u</p>
<p>1.1.2. Prema ovom Ugovoru o podlicenci Podlicenzentu se daju prava na korišćenje predmeta intelektualne svojine, priborâ, za dalje davanje tog prava prema ugovorima o pod-podlicenci u svojstvu Distributera, po kompleta koji uključuju:</p>	<p>1.1.2. Im Rahmen dieses Sublizenzvertrages erhält der Sublizenznehmer als Distributor das Recht auf Nutzung des Objekts des geistigen Eigentums, der Geräte für weitere Gewährung dieses Rechtes nach den Subsublizenzverträgen für Sätze, die folgendes einschließen:</p>
<p>1.1.2.1. Sva dela Programa Obuke na svim jezicima na kojima postoje u sadašnje vreme na fleš kartici;</p>	<p>1.1.2.1. Alle Werke des Ausbildungsprogramms für die aktuelle Zeit in allen verfügbaren Sprachen auf einer Flash-Karte;</p>
<p>1.1.2.2. Pristup digitalnoj biblioteci Obrazovnog Centra;</p>	<p>1.1.2.2. Zugang zur elektronischen Bibliothek des Bildungszentrums;</p>
<p>1.1.2.3. Uređaji za razvoj koncentracija večnog života PRK-1U sa tri režima u količini od komada.</p>	<p>1.1.2.3. Geräte der Entwicklung der Konzentrationen des ewigen Lebens PRK-1U mit drei Modi, in der Anzahl von Stück.</p>
<p>1.1.2.4. Pristup korisničkim nalozima povezanim sa svakim uređajem PRK-1U. Preko korisničkog naloga je uspostavljeno danonočno video-posmatranje duplirajućih uređajâ, koje mogu koristiti do 8 osoba.</p>	<p>1.1.2.4. Zugriff auf Web-Accounts, die mit jedem Gerät PPK-1U verknüpft sind. Über die Web-Accounts erfolgt eine rund um die Uhr Videoüberwachung für duplizierte Geräte, von denen jedes von bis zu 8 Personen genutzt werden kann.</p>

1.1.2.5. Pristup nezavisnim korisničkim nalozima, od kojih je svaki predviđen za po jednog Korisnika. Preko korisničkih naloga uspostavljeno je danonoćno video-posmatranje uređaja za razvoj koncentracija večnog života PRK-1U sa tri režima.	1.1.2.5. Zugriff auf unabhängige Web-Accounts, die jeweils für einen Benutzer bestimmt sind. Durch die Web-Accounts gibt es eine rund um die Uhr Videoüberwachung für Geräte der Entwicklung von Konzentrationen des ewigen Lebens PRK-1U mit drei Modi.
1.1.3. Prema ovom Ugovoru o podlicenci Podlicenzentu se daje pravo na korišćenje registrovanih zaštitnih znaka GRABOVOI® i GRIGORI GRABOVOI®.	1.1.3. Nach diesem Sublicenzvertrag steht dem Sublicenznehmer das Recht auf Nutzung der Warenzeichen GRABOVOI® und GRIGORI GRABOVOI® zu.
1.2. Prava na korišćenje registrovanih zaštitnih znaka i „predmeta intelektualne svojine“ se predaju Podlicenzentu sa zadržavanjem prava Licenzenta da daje trećim licima prava na korišćenje „predmeta intelektualne svojine“ sa uređajima i korisničkim nalozima.	1.2. Die Rechte auf Nutzung der Warenzeichen und „des Objektes des geistigen Eigentums“ werden dem Sublicenznehmer unter Wahrung des Rechts des Lizenznehmers eingeräumt, Dritten die Rechte zur Nutzung des "Objektes des geistigen Eigentums" mit Geräten und Web-Accounts einzuräumen.
2. Prava i obaveze Strana	2. Rechte und Pflichten der Parteien
2.1. Podlicenzentu se daju prava na samostalno korišćenje „predmeta intelektualne svojine“ i uređaja.	2.1. Dem Sublicenznehmer werden die Rechte eingeräumt, das "Objekt des geistigen Eigentums" und das Gerät selbstständig zu nutzen.
2.2. Licenzent u roku od 1 meseca od datuma potpisivanja ovog Ugovora predaje Podlicenzentu sve materijale Programa Obuke Učenja Grigorii Grabovoia na magnetnom nosaču i uređaje za razvoj koncentracija večnog života PRK-1U sa tri režima, daje distancioni onlajn pristup razrađenom na osnovu patenata Grigorii Grabovoia „Sistem prenosa informacije“ i „Način sprečavanja katastrofa i uređaj za njegovo ostvarenje“ uređaju za razvoj koncentracija PRK-1U. Pristup internet biblioteci Obrazovnog Centra se ustupa odmah.	2.2. Der Lizenznehmer übergibt dem Sublicenznehmer innerhalb eines Monats nach Unterzeichnung dieses Vertrages alle Materialien des Ausbildungsprogramms der Lehre von Grigori Grabovoi auf magnetischem Träger und Geräte der Entwicklung von Konzentrationen des ewigen Lebens PRK-1U mit drei Modi, stellt einen Internet-Fernzugang zum Gerät der Entwicklung der Konzentrationen PRK-1U, das auf der Grundlage der gültigen Patente von Grigori Grabovoi „System der Informationsübertragung“ und „Verfahren zur Vorbeugung von Katastrophen und Vorrichtung für seine Verwirklichung“ entwickelt wurde. Der Zugang zur Internet-Bibliothek des Bildungszentrums ist ab sofort verfügbar.
2.3. Licenzent po Ugovoru sprovodi na osnovu svojih patenata razrađivanje, dorađivanje uređaja za razvoj koncentracija PRK-1U sa povezanim korisničkim nalozima uzimajući u obzir individualne podatke Podlicenzenta. Sprovodi proveru uređaja u skladu sa propisanim zahtevima.	2.3. Der Lizenznehmer führt vertragsgemäß auf Grundlage seiner Patente die Entwicklung, Fertigstellung des Gerätes der Entwicklung der Konzentrationen PRK-1U mit verknüpften Web-Accounts unter Berücksichtigung der individuellen Daten des Sublicenznehmers durch. Und er führt die Überprüfung des Geräts gemäß den gesetzlichen Anforderungen durch.
2.4. Licenzent po potrebi pruža pomoć u korišćenju uređaja putem davanja Podlicenzentu konsultacija, video lekcija za obuku.	2.4. Bei Bedarf unterstützt der Lizenznehmer den Sublicenznehmer bei der Nutzung des Gerätes durch Konsultationen und die Bereitstellung von schulenden Videovorlesungen.
2.5. Licenzent u toku roka važenja predmetnog Ugovora daje Podlicenzentu, na ime uplate izvršene po ovom Ugovoru, pristup postojećim i novim materijalima biblioteke Obrazovnog Centra za Program Obuke Učenja Grigorii Grabovoia. Podaci o Obrazovnom Centru dati su na sajtu: http://educenter.grigori-grabovoi.world . Pristup materijalima biblioteke ovog Obrazovnog Centra može se dobiti odmah nakon potpisivanja ovog	2.5. Der Lizenznehmer gewährt dem Sublicenznehmer während der Laufzeit des vorliegenden Vertrages Zugang zu den bestehenden und neuen Materialien der Bibliothek des Bildungszentrums nach dem Ausbildungsprogramm der Lehre von Grigori Grabovoi gegen Zahlung nach diesem Vertrag. Informationen über das Bildungszentrum finden Sie auf der Webseite: http://educenter.grigori-grabovoi.world . Der Zugang zu den Materialien der Bibliothek dieses

<p>Ugovora slanjem zahteva na e-mail: grigorii.grabovoi.pr@gmail.com.</p>	<p>Bildungszentrums kann unmittelbar nach der Unterzeichnung dieses Vertrages auf Anfrage an die E-Mail-Adresse: grigorii.grabovoi.pr@gmail.com erhalten werden.</p>
<p>2.6. Podlicenzent je obavezan da priloži ovom Ugovoru, potpisan do trenutka zaključivanja ovog Ugovora, Protokol o ispitivanjima modela uređaja za razvoj koncentracija PRK-1U koje je izvršio Podlicenzent sa dobrim rezultatima.</p>	<p>2.6. Der Sublizenznehmer ist verpflichtet, das bis zum Zeitpunkt des Abschlusses des vorliegenden Vertrages unterzeichnete Protokoll über die vom Sublizenznehmer durchgeführten Tests des Musters des Gerätes der Entwicklung der Konzentrationen des ewigen Lebens PRK-1U mit 3 Modi mit guten Ergebnissen dem vorliegenden Vertrag beizulegen.</p>
<p>2.7. Podlicenzent ima pravo da ustupa trećim licima pod-podlicence prema ovom Ugovoru na sledeći način: Podlicenzent prema ovom Ugovoru ima pravo da zaljučuje sa trećim licima ugovore o pod-podlicenci za davanje prava na korišćenje Programa Obuke Učenja Grigorii Grabovoia sa PRK-1U kao što je ovaj Ugovor. Ako Podlicenzent nema mogućnost samostalnog dopremanja „Predmeta intelektualne svojine“ sa uređajima, Licenzent vrši njegovu dostavu po odvojenom ugovoru.</p>	<p>2.7. Der Sublizenznehmer hat das Recht, Subsublizenzen aus diesem Vertrag an Dritte wie folgt zu vergeben: Der Sublizenzgeber ist im Rahmen dieses Vertrages berechtigt, diesem Vertrag ähnliche Subsublizenzverträge mit Dritten für die Gewährung des Rechts auf Nutzung des Ausbildungsprogramms der Lehre von Grigori Grabovoi mit dem PRK-1U abzuschließen. Wenn der Sublizenznehmer keine Möglichkeit hat, das "Objekt des geistigen Eigentums" mit den Geräten selbstständig auszuführen, organisiert der Lizenznehmer seine Lieferung im Rahmen eines separaten Vertrages.</p>
<p>2.8. Podlicenzent ima pravo na osnovu dodatnih sporazuma uz ovaj Ugovor da izdaje, umnožava ili objavljuje na drugi način materijale Programa Obuke Učenja Grigorii Grabovoia.</p>	<p>2.8. Der Sublizenznehmer hat das Recht, Materialien des Ausbildungsprogramms der Lehre von Grigori Grabovoi auf der Grundlage zusätzlicher Vereinbarungen zu diesem Vertrag zu veröffentlichen, zu vervielfältigen oder in anderer Weise bekanntzumachen.</p>
<p>2.9. Autorska prava, neotuđiva prava i ekskluzivna prava na „predmet intelektualne svojine“ i uređaj PRK-1U zadržava Grigorii Petrovič Grabovoi.</p>	<p>2.9. Die Urheberrechte, die unveräußerlichen Rechte und die Exklusivrechte auf das „Objekt des geistigen Eigentums“ und das Gerät PRK-1U verbleiben bei Grabovoi Grigori Petrowitsch.</p>
<p>3. Rok važenja Ugovora</p>	<p>3. Gültigkeitsdauer des Vertrages</p>
<p>3.1. Ovaj Ugovor je zaključen na 4 (četiri) godine i važi od trenutka njegovog potpisivanja.</p>	<p>3.1. Der vorliegende Vertrag ist für den Zeitraum von 4 Jahren abgeschlossen und gilt ab Datum seiner Unterzeichnung.</p>
<p>3.2. Potpisivanjem dodatnog sporazuma uz ovaj Ugovor može se produžiti rok važenja Ugovora o podlicenci na rok po dogovoru. Obraćanje o produženju roka važenja Ugovora o podlicenci se upućuje ne kasnije od 20 dana pre isteka roka važenja Ugovora.</p>	<p>3.2. Durch Unterzeichnung einer Zusatzvereinbarung zu diesem Vertrag, kann die Gültigkeitsdauer des Sublizenzvertrages nach Vereinbarung verlängert werden. Der Antrag auf Verlängerung der Gültigkeitsdauer des Sublizenzvertrages ist spätestens 20 Tage vor Ablauf der Gültigkeitsdauer des Vertrages zu senden.</p>
<p>4. Područje primene prava</p>	<p>4. Territorium des Nutzungsrechtes</p>
<p>4.1. Prava na korišćenje „predmeta intelektualne svojine“ sa uređajima prema ovom Ugovoru, Licenzent daje Podlicenzentu za korišćenje na teritoriji Republike Srbije, svih 28 država Evropske unije, SAD-a, Australije, Japana, Narodne Republike Kine, svih država Južne Amerike. Prema Dodatnom sporazumu uz ovaj Ugovor o podlicenci može se proširiti teritorija.</p>	<p>4.1. Das Recht auf Nutzung des „Objektes des geistigen Eigentums“ mit Geräten nach dem vorliegenden Vertrag wird dem Sublizenznehmer für die Nutzung auf dem Territorium der Republik Serbien, aller 28 Länder der Europäischen Union, der USA, Australiens, Japans, der Volksrepublik China, alle Länder Südamerikas vom Lizenznehmer gewährt. Durch eine zusätzliche Vereinbarung zu diesem Sublizenzvertrag kann das Territorium vergrößert</p>

	werden.
5. Garancije i odgovornost	5. Garantien und Haftung
5.1. Licenzent garantuje da „predmet intelektualne svojine" koji se dostavlja na fleš kartici i u vidu uređaja po ovom Ugovoru neće imati kvarove u vezi sa kvalitetom fleš karticâ i uređajâ.	5.1. Der Lizenznehmer garantiert, dass das „Objekt des geistigen Eigentums", das auf der Flash-Karte und in Form eines Gerätes gemäß diesem Vertrag übergeben wird, frei von Mängeln in Bezug auf die Qualität der Flash-Karten und der Geräte ist.
5.2. Ova garancija važi u periodu od dvanaest meseci nakon što Podlicenzent dobije sve materijale „predmeta intelektualne svojine".	5.2. Diese Garantie gilt für den Zeitraum von zwölf Monaten nach Erhalt aller Materialien des „Objektes des geistigen Eigentums“ durch den Sublizenznehmer.
5.3. Podlicenzent garantuje da je od trenutka potpisivanja ovog Ugovora izvršio ispitivanja modela uređaja Grigorii Grabovoia PRK-1U i da je zaključio da se ovaj uređaj za razvoj koncentracija večnog života nalazi u normalnom radnom stanju.	5.3. Der Sublizenznehmer garantiert, dass von ihm vor Unterzeichnung des vorliegenden Vertrages die Tests des Testgerätes der Entwicklung der Konzentrationen des ewigen Lebens PRK-1U mit drei Modi von Grigori Grabovoi durchgeführt wurden und eine Schlussfolgerung über die normale Funktionsfähigkeit dieses Gerätes der Entwicklung der Konzentrationen des ewigen Lebens gezogen wurde.
5.4. Podlicenzent snosi odgovornost za korišćenje „predmeta intelektualne svojine".	5.4. Der Sublizenznehmer trägt die Verantwortung für die Nutzung des „Objektes des geistigen Eigentums“.
6.Cena Ugovora i Ugovora o pod-podlicenci	6. Preis des Vertrages und des Subsublizenzvertrages
6.1. Za davanje prava na korišćenje „predmeta intelektualne svojine" po ovom Ugovoru Podlicenzent se obavezuje da isplati Licenzentu eura. Isplate Podlicenzent vrši na tekući račun Licenzenta koji je naveden u ovom Ugovoru ili se o načinu isplate Strane dogovaraju naknadno.	6.1. Für die Gewährung der Rechte auf Nutzung des „Objektes des geistigen Eigentums“ verpflichtet sich der Sublizenznehmer nach dem vorliegenden Vertrag, dem Lizenznehmer den Betrag in Höhe von Euro zu bezahlen. Die Bezahlung seitens des Sublizenznehmers erfolgt auf das in diesem Vertrag angegebene Girokonto des Lizenznehmers, oder die Zahlungsform wird von den Parteien zusätzlich festgelegt.
6.2. Podlicenzent vrši isplatu u roku od 1 (jednog) meseca od datuma potpisivanja ovog Ugovora. Isplata se vrši u punom iznosu ili u ratama.	6.2. Der Sublizenznehmer führt die Bezahlung innerhalb 1 (eines) Monats durch, gerechnet ab dem Datum der Unterzeichnung dieses Vertrages. Die Bezahlung erfolgt in voller Summe oder in Teilbeträgen.
6.3. Cenu ugovora o pod-podlicenci za korišćenje „predmeta intelektualne svojine" sa fizičkim uređajem PRK-1U utvrđuje Podlicenzent u preporučenom iznosu od 9700 eura ili 10700 eura za uređaj sa dijamantima. Jer dati iznos ima ekonomsku opravdanost.	6.3. Der Preis des Subsublizenzvertrages für die Nutzung des "Objektes des geistigen Eigentums" mit dem physischen Gerät PRK-1U wird vom Sublizenznehmer in der empfohlenen Höhe von Euro 9700 bzw. Euro 10700 für das Gerät mit Diamanten festgelegt, da dieser Betrag eine wirtschaftliche Rechtfertigung hat.
6.4. Cenu ugovora o pod-podlicenci za korišćenje „predmeta intelektualne svojine" sa video-posmatranjem uređaja PRK-1U preko interneta utvrđuje Podlicenzent u preporučenom iznosu od 1212 eura. Jer dati iznos ima ekonomsku opravdanost.	6.4. Der Preis des Subsublizenzvertrages für die Nutzung des "Objektes des geistigen Eigentums" mit Videoüberwachung für das Gerät PRK-1U über das Internet wird vom Sublizenznehmer in der empfohlenen Höhe von Euro 1212 festgelegt, da dieser Betrag eine wirtschaftliche Rechtfertigung hat.
7. Ostali uslovi	7. Sonstige Bedingungen
7.1. Ovaj Ugovor stupa na snagu od trenutka potpisivanja od obe Strane.	7.1. Der vorliegende Vertrag tritt zum Zeitpunkt der Unterzeichnung beider Seiten in Kraft.
7.2. Pitanja, koja mogu proizaći iz tumačenja i primene ovog Ugovora i koja nisu regulisana istim, regulišu se na osnovu važećeg zakonodavstva.	7.2. Fragen, die sich aus der Auslegung und Anwendung des vorliegenden Vertrages ergeben und nicht durch ihn geregelt sind, werden auf der

	Grundlage der geltenden Gesetzgebung geregelt.
7.3. Sve izmene ili dopune ovom Ugovoru smatraju se važećim, ako su sačinjene u pisanoj formi i ako su potpisane od strane ovlašćenih predstavnika Strana.	7.3. Beliebige Änderungen oder Ergänzungen zum vorliegenden Vertrag sind gültig, wenn sie in schriftlicher Form erfolgen und von bevollmächtigten Vertretern beider Parteien unterschrieben sind.
7.4. Uslovi iz ovog Ugovora i Aneksâ uz isti su poverljivi.	7.4. Die Bedingungen des vorliegenden Vertrages und dessen zusätzliche Vereinbarungen sind vertraulich.
7.5. Ugovor je sačinjen u dva primerka, od kojih svaki ima istu pravnu snagu, od čega se jedan nalazi kod Licenzenta, a drugi - kod Podlicenzenta.	7.5. Der Vertrag wurde in zwei Exemplaren ausgefertigt, von denen jedes die gleiche Rechtskraft hat, das eine Exemplar ist beim Lizenznehmer und das andere beim Sublizenznehmer.
8. Adrese, bankovni detalji i potpisi strana:	8. Adressen, Bankverbindungen und Unterschriften der Vertragspartner:
Licenzent: Individualni Preduzetnik „GRIGORII GRABOVOI PR KONSALTING TECHNOLOGIES OF ETERNAL DEVELOPMENT“	Lizenznehmer: Der Einzelunternehmer “Grigorii Grabovoi PR KONSALTING TECHNOLOGIES OF ETERNAL DEVELOPMENT“
Adresa: Knez Mihailova, TC Milenijum 21a, lok. 113, Beograd, Republika Srbija	Adresse: Knjaz Michail Str., TZ Milenium 21a, Office 113, 11000 Belgrad, Republik Serbien
E-mail: grigorii.grabovoi.pr@gmail.com Skype: grigorii.grabovoi.pr Pay Pal račun: grigorii.grabovoi.pr@gmail.com	E-mail: grigorii.grabovoi.pr@gmail.com Skype: grigorii.grabovoi.pr Pay Pal Konto : grigorii.grabovoi.pr@gmail.com
Bankovni detalji: Dinarski račun: 265176031000055628 Račun za bilo koju valutu - IBAN (International Bank Account Number): RS35265100000016199245 SWIFT/BIC : RZBSRSBG Banka: Raiffeisen Bank A.D. Adresa banke: BEOGRAD, D. Stanojevic 16	Bankverbindung: Dinar Konto:265176031000055628 Konto für jede Währung - IBAN (International Bank Account Number): RS35265100000016199245 SWIFT/BIC RZBSRSBG BANK: RAIFFEISEN BANK A.D., BELGRAD. Bankadresse: BELGRAD, D. Stanojevic 16.
Podlicenzent:	Sublizenznehmer:
Adresa:	Adresse:
Bankovni podaci: _____ _____ _____	Bankverbindung: _____ _____ _____
Potpisi:	UNTERSCHRIFTEN:
Licenzent: _____/Grigorii Grabovoi/	Lizenznehmer: _____/Grigorii Grabovoi/
Podlicenzent: _____/_____/	Sublizenznehmer: _____/_____/